

国際合唱連合 Eニュース 11月号

“Volunteers Connecting our Choral World”



WORLD CHORAL DAY

7 December 2014

Share your passion with the world!



register on: www.ifcm.net



世界合唱の日

2014年12月7日

世界の人々と情熱を分かちあいましょう!

登録はこちらで: www.ifcm.net

全米指揮者協会 2015年全国大会

全米指揮者協会の2015年全国大会が、2月25～28日に、ユタ州ソルトレイク・シティで開催されます。この隔年の集会は、およそ2万人の合唱指揮者や合唱団員を一堂に集め、合唱芸術振興のために企画された情報交換会、演奏会、スペシャル・イベントを3日間にわたって提供します。

演奏会には、数百通の申込書の審査に始まるオーディションを勝ち抜いた40団体の合唱団が出演することになっています。それらの団体のなかには、合衆国内の団体の他に、キューバ、エストニア、アイルランド、日本、ケニア、韓国、スウェーデン、イギリスの団体もあります。

詳細はこちらをごらんください。 <http://acda.org/page.asp?page=conferences>

2015年北欧・バルト諸国合唱祭

第8回北欧・バルト諸国合唱祭が2015年6月25～28日にリガで開催され、その20周年を祝います。

2015年1月1日から6月30日まで、ラトヴィアは欧州連合理事会議長国を務めます。そして今回、当合唱祭は、議長国の広報外交・文化事業の最後のイベントとして企画されることとなります。

いまや伝統行事となった北欧・バルト諸国合唱祭は、1995年に始まりました。その目的は、北欧およびバルト諸国のアマチュア合唱団を一堂に集めること、バルト諸国特有のアカペラの曲などを演奏して、ともに歌う伝統を作ること、そして、ヨーロッパの文化交流を促進することでした。

1995年の第1回目は、ラトヴィアのリガで開催され、北欧およびバルト諸国から約6千名の合唱団員が集まりました。2回目以降は、スウェーデンのゴトランド島ヴィスビー（1997年）、ノルウェーのシェーエン（2000年）、リトアニアのクライペダ（2002年）、エストニアのタルトゥ（2008年）、アイスランドのレイキャヴィーク（2010年）、フィンランドのヘルシンキ（2012年）に開催されています。

関連情報は定期的にこちらで更新しています。 <http://www.nordicbalticchoir.lv>.

第19回ヨーロッパ・カンタート

2015年ペーチ開催の第19回ヨーロッパ・カンタート現地芸術委員会（スロヴェニア、クロアチア、セルビア、ハンガリーのプロの合唱人で構成される委員会）が、10月4～5日にペーチで会議を持ちました。実り多い話し合いのなかで、委員たちは、長期アトリエ、新人発掘アトリエのための音楽プログラムや指揮者を推挙し、さらに、小イベントのための合唱団やアンサンブル、フォーク・グループ、特別プログラムを推挙することができました。会議の締めくくりは、各委員による自国の“ナショナル・デー”の説明でした。これを皮切りに、ペーチでのフェスティバルでは委員らの国の文化と料理が紹介される模様です。

詳細はこちらをごらんください。 www.ecpecs2015.hu



世界青少年合唱団ニュース

ホットなスポットで！ 2014年ソウル・・・今年8月、合唱界は“癒しと若い力”（Healing and Youth）のテーマのもと、第10回IFCM世界合唱シンポジウムのためにソウルに集い、韓国文化の趣と伝統とともに、みごとに組織された国際イベントを享受しました。IFCMのご招待のおかげで、世界青少年合唱団財団もソウルを訪れ、エキスポでの展示と活動を通じて現在のプランを発表し、今後の展望をさぐることができました。わたしたちは、ヨーロッパ合唱連盟やIFCMの創設メンバーと同じブースを共有しました。笑顔のプレゼンターが控えるその華やかなブースは、世界青少年合唱団のかつての団員や指揮者や主催者、未来の団員や新しい募集係や未来の主催者の交流の場でした。誰もがプラスのエネルギーによってわたしたちのブースに引きつけられていました。世界青少年合唱団の輝かしい過去と思い出を概観し、活気に満ちた建設的な会話を楽しむために。また、心躍る今後のプランをのぞき見し、多くの前向きな意見やアイデア、新たな協力の約束を交わすために。ブースでは、飾りピン、ノート、雑誌、世界青少年合唱団の新しいパンフレットが配布されました。わたしたちのfacebookのページ、または、Pinterestの掲示板で、写真をごらんください。

理事会へようこそ！・・・今夏、ソウルで開かれた国際合唱連合の総会の後、ルドルフ・デ・ビア氏（南アフリカ/ノルウェー）が世界青少年合唱団財団の理事（IFCM代表）に任命されたことを謹んでご報告申し上げます。また、同じ場で、ジョイ・ヒル氏（イギリス）が世界青少年合唱団芸術委員会のIFCM新代表に任命されました。おめでとうございます！

今後の展望・・・2014年9月から12月の戦略会議で、今後のステップが討議・計画されることになっています。その結果については、2014年末までに公表できる見込みです。わたしたちは現在、2015年に4つ、2016年にふたつ、2017年にふたつ、2020年にひとつ、イベントを開催すべく、複数の主催者候補との交渉を行っています。まだ交渉の段階なので、イベントの内容の発表は契約調印後となるでしょう。同じ理由から、つぎの募集シーズン（2014/2015）が始まるのは、イベントのいずれかが確定してからとなります。つぎのセッションやプロジェクトが確定したら、その先のステップを決め、募集担当者にお知らせします。これは、目下、新たな申し出や提案は大歓迎ということです！ 詳細は、わたしたちの“よくある質問（FAQ）”にアクセスするか、資料一式をダウンロードしてごらんください。

2018年、2019年、2021年の主催者募集・・・わたしたちは、未来のパートナーにとってより受け入れやすいものとなるよう、運営方式と構想を大きく変えようとしています。構想は調整され、目標は拡大され、未来のパートナーにはイベントやセッションの多様なかたちが提案されています。今後、主催者は経済面、物流面、芸術面でもっとも自らに見合ったプロジェクトを選ぶことができます。それぞれの具体的状況に応じて、現在提案されている企画に関し、自身の構想を練ることもできます。どうか、わたしたちのオンラインPPTで、何がどう変わったかをごらんください。

平和のためのプロジェクト／青少年による上質の多文化的な音楽のショーケース／“国際合唱アカデミー”／地域の個人および団体の教育と交流のための双方向的な土台——これらプロジェクトの主催者となり、才能ある若い音楽家の地平線を広げましょう。各参加者の努力をサポートし、合唱によって社会および共同体の新たな力を築き、ご自身の組織のキャパシティを高めつつ、主催国の社会的、文化的、歴史的貢献の後押しをしましょう。興味を持たれたら、世界青少年合唱団のイベントを催すための新たな要項、"Guidelines on how to organize a World Youth Choir session" をダウンロードするか、こちらまでご連絡ください。
manager@worldyouthchoir.org

訃報 — フランシスコ・F・フェリシアーノ(1941年2月19日～2014年9月19日)

フランシスコ・F・フェリシアーノ氏が、癌との長い闘いのすえに、73歳で亡くなりました。氏はフィリピン屈指の重要な作曲家とみなされており、典礼音楽に関してはアジアの代表的作曲家のひとりでした。ドイツのベルリン芸術大学で作曲法を学び、フィリピン大学で作曲修士号を、エール大学音楽学部で音楽芸術修士号、博士号、および、作曲博士号を取得しており、その高名な師のなかには、指揮者のアーサー・ワイズバーグ、マルティン・ベアマン、作曲家のイサン・ユン、ジェイコブ・ドラックマン、クリストフ・ペンデレツキ、H・W・ツィンマーマンなどがいました。

氏の曲はヨーロッパやアメリカ合衆国の数々の合唱祭で演奏されてきました。また、1977年には、ジョン・D・ロックフェラー賞・作曲賞を受賞しています。

こちらの記事もごらんください。

<http://www.gmanetwork.com/news/story/380084/lifestyle/artandculture/national-artist-for-music-francisco-feliciano-passes-away>

訃報 — スティーヴン・パウルス(1949年8月24日～2014年10月19日)

アメリカ、ツイン・シティーズの作曲家、スティーヴン・パウルス氏が65歳で世を去りました。パウルス氏は、アメリカ合衆国を代表するクラシック作曲家のひとりで、管弦楽曲約60曲、オペラ作品約10作、合唱曲約150曲と、非常に多くの作品を生み出しました。氏の合唱曲は世界中の合唱団によって演奏され、愛されています。安らかにお休みください、スティーヴン・パウルス。

訃報 — クリストファー・ホグウッド

イギリスの指揮者、民族音楽学者、演奏家のクリストファー・ホグウッド氏が亡くなりました。73歳でした。

ホグウッド氏は、世界中の一流管弦楽団と仕事をしており、非常に影響力のある古楽演奏運動の旗手とみなされていました。1973年にエンシェント室内管弦楽団(AAM)を創設、同楽団を率いて30年にわたり6つの大陸で活動しました。また、AAMは、史上初のモーツァルト交響曲全曲集など、200以上のCDを制作しています。ホグウッド氏の特に有名な録音のなかには、エマ・カークビー、キャロリン・ワトキンソン共演の1980年版ヘンデル作「メサイア」があり、これはBBCミュージック・マガジンによって録音作品のオールタイム・トップ20に挙げられています。<http://www.bbc.com/news/entertainment-arts-29347895>

ボランティア募集中

世界各地の仲間とともに IFCM でボランティアとして働いてみませんか？ IFCM は目下、ボランティア要員のデータベースを作成中。登録されるのは、要請に応じて世界のさまざまな合唱プロジェクトのお手伝いをしたいと願う方々です。手続きはとても簡単です。ただ、あなたに何ができるかを書き、履歴書と写真とともにこちらへお送りください。 leonardifra@yahoo.it Eメールの件名は、"Volunteer's database" とし、文章はできれば英語でお願いします。

IFCM のスローガン “合唱界をつなぐボランティア” をどうか忘れずに！ みなさんの参加をお待ちしています。

ご意見、ご感想をお寄せください

IFCM は、わたしたちのプロジェクトや合唱関係の諸問題について、みなさんのご意見、ご感想を聞きたいと願っています。“HAVE YOUR SAY” は IFCM のウェブサイトの重要な項目です。ぜひお便りをお寄せください。

IFCM 会員の団体および合唱団へ

このニュースレターを各メンバーに配布するのをお忘れなく！ レター配布は、IFCM が “合唱界をひとつにする” という使命を果たす一助となります。

11月のイベントカレンダー

3-9 日: 1000 Voices for Peace, Brussels, Belgium - www.festivalbrxl.be

3-8 日: Musica International Session, Strasbourg, France - www.MusicaNet.org

4-8 日: 26th Cantapueblo 50 Years of La Misa Criolla and tribute to Ariel Ramirez, Mendoza, Argentina - www.cantapueblo.com.ar

5-9 日: 41st Choir Festival Pampa Canta Tandil, Argentina - www.festamusicale.com

6-9 日: Cantate Dresden, Germany - www.musicandfriends.net/html/cantate_dresden1.html

6-9 日: Festival of Peace and Brotherhood, Rome, Italy - www.music-contact.com

7-10 日: International festival of choirs and orchestras in Vienna, Austria - www.mrf-musicfestivals.com

7-9 日: 1st Asia Kodály Symposium (AKS) for Music and Choral Educators, Jakarta, Indonesia - www.kam.sg

8-14 日: 3rd International Choral Festival of Mar del Plata, Argentina - festcormdq@gmail.com

14-19 日: 7th International Festival Interfolk in Russia, St. Petersburg, Russia - <http://interfestplus.ru/en/>

15-16 日: Miramar Canta 2014, Miramar, Buenos Aires province, Argentina - www.miramarcanta.com.ar

20-23 日、27-30 日、12 月 4-7 日: Prague Advent Choral Meeting, Czech Republic - www.pragueadvent.cz

21-24 日、28 日-12 月 1 日: Prague Advent Choral Festival, Czech Republic - www.advent-choir-prague.info

22-23 日: 67th JCA National Choral Competition Takamatsu City, Kagawa, Japan - www.jcanet.or.jp

27 日 -12 月 1 日: International Advent Singing Festival Vienna 2014, Austria -

www.musicultur.com/en/trips/reisen/chorfestival-salzburg-2013.html

28 日 -12 月 1 日: 6th International Festival of Choirs and Orchestras "Advent Music Festival", Prague, Czech Republic - www.mrf-musicfestivals.com

28-29 日: 24th International Festival of Advent and Christmas Music with Petr Eben Prize, Prague, Czech Republic - www.or-fea.cz

29 日-12 月 21 日: 3rd International Festival of choirs and orchestras in Baden, Germany - www.mrf-musicfestivals.com

29-30 日: 3th JCA Men's Chorus Festival, Okayama City, Japan - www.jcanet.or.jp

30 日-12 月 6 日: 2nd International Festival of Chamber Choirs Tlaxcala Canta, Mexico - tlaxcalacanta.fic@hotmail.com

IFCM eNEWS